Dekret Nr./N. Decreto: 6493/2024. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Philipp Sicher, 24112861 - Philipp Sicher, 24112861

Dekret Decreto

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors

della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr. N.

6493/2024

12.2 Straßendienst Burgrafenamt - Servizio strade Burgraviato

Betreff:

122303.L0000S.22.02405
L.S. versch.
Sicherheitsmaßnahmen – Reduzierung der Leitplanken 1a und Sanierung von Mauerwerk an den Landesstraßen

Verhandlungsverfahren: Genehmigung der Planungsunterlagen und Vormerkung der Ausgabe.

CUP: B27H24000160003

Oggetto:

122303.L0000S.22.02405
S.P. varie
Opere di sicurezza – eliminazione barriere 1a e isanamento dei muri sulle strade provinciali

Procedura negoziata: approvazione del progetto e prenotazione della spesa

CUP: B27H24000160003

Dekret Nr./N. Decreto: 6493/2024. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Philipp Sicher, 24112861 - Philipp Sicher, 24112861

Der Direktor der Abteilung Straßendienst

SCHICKT VORAUS, dass

die Abteilung 12 Straßendienst die Funktion des Straßeneigentümers im Sinne von Art. 14 des GvD Nr. 285 vom 30.04.92 (Straßenverkehrsordnung) ausübt;

die institutionellen Aufgaben des Straßendienstes die Überwachung, die Kontrolle und die ordentliche und außerordentliche Instandhaltung des verwalteten Straßennetzes umfassen;

die im Betreff angeführte Instandhaltungsmaßnahme im Wirtschafts- und Finanzdokument der Autonomen Provinz Bozen „WFDL 2024 - 2026“ vorgesehen ist, welcher mit Beschluss der Landesregierung Nr. 510 vom 20/06/2023 genehmigt wurde;

für die im Betreff genannten Arbeiten mit Beschluss der Landesregierung Nr. 48 vom 09/02/2024 die Eintragung in das Dreijahresprogramm der öffentlichen Bauaufträge 2024/2025/2026 der Landesverwaltung gemäß Art. 7 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 verfügt wurde;

NIMMT EINSICHT

in das Ausführungsprojekt über die im Betreff genannten Bauarbeiten, die am 22.04.2024 von DI Christian Gufler ausgearbeitet worden ist und eine Ausgabe in Höhe von 427.000,00 € vorsehen, die folgendermaßen unterteilt ist:

- Bauarbeiten € 350.000,00
- Summen zur Verfügung der Verwaltung € 77.000,00

davon für:

- Mwst. 22 % auf Arbeiten € 77.000,00

BERÜCKSICHTIGT, dass

für die Ausführung der Arbeiten 120 aufeinander folgende Kalendertage vorgesehen sind und dass der Gesamtbetrag von 427.000,00 € (entspricht den vorgesehenen Beträgen für die Arbeiten + MwSt.) vorzumerken ist;

STELLT FEST, dass

die Besonderen Vertragsbedingungen die Erhöhung oder Verringerung der Leistungen während der Ausführung bis zur Höhe von einem Fünftel des Vertragsbetrags unter den ursprünglich vereinbarten Bedingungen gemäß Artikel 120 Absatz 9 des D.lgs. 36/2023

Il direttore della ripartizione servizio strade

PREMESSO che

la ripartizione 12 Servizio strade svolge la funzione di ente proprietario delle strade ai sensi dell’art. 14 del D.Lgs. 30.04.92, n. 285 (codice della strada);

fra i compiti istituzionali del Servizio strade rientrano, la sorveglianza, il controllo e la manutenzione ordinaria e straordinaria della rete stradale in gestione;

l‘intervento di manutenzione in oggetto è previsto nel Documento di economia e finanza provinciale “DEFP 2024 - 2026” approvato con Delibera della Giunta Provinciale n. 510 del 20/06/2023;

con delibera della Giunta provinciale n. 48 del 09/02/2024 è stato disposto l’inserimento dei lavori in oggetto nel programma triennale dei lavori pubblici 2024/2025/2026 dell’Amministrazione provinciale ai sensi dell’art. 7 della L.P. 17.12.2015, n. 16;

VISTO

il progetto relativo ai lavori indicati in oggetto, redatto dal DI Christian Gufler il 22.04.2024, comportante una spesa complessiva di € 427.000,00 così suddivisa:

- lavori a base d'appalto € 350.000,00
- somme a disposizione dell'Amministrazione € 77.000,00

di cui per

- IVA 22 % sui lavori € 77.000,00

TENUTO CONTO che

che per l’esecuzione dei lavori sono previsti 120 giorni naturali e consecutivi e che la spesa complessiva da prenotare ammonta a € 427.000,00 (corrisponde agli importi previsti per i lavori di esecuzione + IVA);

CONSIDERATO che

il capitolato speciale d'appalto prevede un aumento o una diminuzione delle prestazioni fino alla concorrenza del quinto dell'importo del contratto, alle condizioni originariamente previste, ai sensi dell’articolo 120 comma 9 del D.lgs. 36/2023;

Dekret Nr./N. Decreto: 6493/2024. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Philipp Sicher, 24112861 - Philipp Sicher, 24112861

vorsehen;

der geschätzte Höchstbetrag, ohne Mwst. und inklusive der Option gemäß Artikel 120 Absatz 9 des D.lgs. 36/2023, beträgt 420.000,00 €;

il valore massimo stimato, al netto d'IVA e comprensiva dell'opzione di cui all'articolo 120, comma 9 del D.lgs. 36/2023, ammonta ad € 420.000,00;

MACHT sich die Begründungen zu eigen

die im technischen Bericht des genannten Projektes enthalten sind;

die im beigelegten Ansuchen des Verfahrensverantwortlichen zur Durchführung des Ausschreibungsverfahren vom 17.02.2024 enthalten sind;

FATTE proprie le motivazioni espresse

nella relazione tecnica del citato progetto;

nell'allegata richiesta di indizione gara del Responsabile unico del procedimento del 17.02.2024;

NIMMT EINSICHT

in den Art. 1, Abs. 2 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, welcher festlegt, dass alle Verfahren zur Vergabe von öffentlichen Aufträgen und alle entsprechenden Bewertungen den Grundsätzen der Verhältnismäßigkeit, der Angemessenheit und der Transparenz gerecht werden müssen;

in den Art. 10, Absatz 1 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, der vorsieht, dass für Instandhaltungs- Ausbau- und Wiederherstellungsmaßnahmen an öffentlichen Bauwerken die erste Projektplanungsebene weggelassen werden kann, sofern das Ausführungsprojekt alle für die weggelassene Ebene vorgesehenen Elemente enthält;

in den Art. 12 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, welcher die Projektgenehmigung regelt;

in den Art. 26, Absatz 1 – Buchstabe c) des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, welcher festlegt, dass die Vergabestellen Aufträge für Bauleistungen ab 150.000 Euro und unter einer Million Euro, über ein Verhandlungsverfahren ohne Bekanntmachung, nach vorheriger Einladung von mindestens fünf Wirtschaftsteilnehmern, sofern vorhanden, vergeben können;

in den Artikel 26, Absatz 5 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, welcher festlegt, dass die Vergabestelle bei Feststellung eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses für die in diesem Artikel genannten Vergaben und Verfahren, die ordentlichen Verfahren anwendet;

in die entsprechende APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 10 *Objektive Kriterien zur Feststellung des Vorliegens eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses* in der objektive Kriterien zur Ermittlung des

VISTO

l'art. 1, comma 2 della L.P. 17.12.2015, n. 16 il quale stabilisce che tutte le procedure di aggiudicazione di appalti pubblici e le relative valutazioni devono ispirarsi ai principi di proporzionalità, adeguatezza e trasparenza;

l'art. 10, comma 1 della L.P. 17.12.2015, n. 16 il quale prevede che per lavori di manutenzione, di sistemazione e di ripristino di opere pubbliche puó essere omesso il primo livello di progettazione, a condizione che il progetto esecutivo contenga tutti gli elementi previsti per il livello omesso;

l'art. 12 della L.P. 17.12.2015, n. 16 che disciplina l'approvazione del progetto;

l'art. 26, comma 1 – lettera c) della L.P. 17.12.2015, n. 16 il quale stabilisce che le stazioni appaltanti possono procedere all'affidamento dei contratti di lavori di importo pari o superiore a 150.000 euro e inferiore a un milione di euro mediante procedura negoziata senza bando, previo invito di almeno cinque operatori economici, ove esistenti;

l'art. 26, comma 5 della L.P. 17.12.2015, n. 16 il quale stabilisce che qualora la stazione appaltante accerti per gli affidamenti e le procedure di cui al presente articolo l'esistenza di un interesse transfrontaliero certo, la stessa segue le procedure ordinarie;

la relativa linea guida PAB n. 10 *Criteri oggettivi per l'individuazione dell'esistenza di un interesse transfrontaliero certo,* con la quale si stabiliscono criteri oggettivi per l'individuazione dell'esistenza di un interesse transfrontaliero certo ai sensi dell'art.

Dekret Nr./N. Decreto: 6493/2024. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Philipp Sicher, 24112861 - Philipp Sicher, 24112861

eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses gemäß Artikel 26, Absatz 5 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 festgelegt werden;

26, comma 5 della L.P. 17.12.2015, n. 16;

in den Art. 14 des GvD 36/2023 bezüglich der EU-Schwellenwerte für die Vergabe von öffentlichen Aufträgen für Arbeiten, Lieferungen und Dienstleistungen;

l'art. 14 del D.Lgs. 36/2023 concernente le soglie di rilevanza comunitaria per gli appalti pubblici di lavori, forniture e servizi;

in den Art. 119, Absatz 17 des GvD 36/2023, welcher vorsieht, dass die öffentlichen Auftraggeber in den Ausschreibungsunterlagen die Dienstleistungen oder Bauleistungen angeben, die Gegenstand des Auftrags sind und die an Unterauftragnehmer weitervergeben werden können, für die aber keine nachfolgenden Stufenunteraufträge vergeben werden dürfen;

l'art. 119, comma 17 del D.Lgs. 36/2023 che prevede che le stazioni appaltanti indicano nei documenti di gara le prestazioni o lavorazioni oggetto del contratto di appalto che, pur subappaltabili, non possono formare oggetto di ulteriore subappalto;

in das L.G. vom 21. Juli 2022, Nr. 6, das im Art. 35, Absatz 4, Buchstabe b) vorsieht, dass die Abteilungsdirektoren und -direktorinnen Verträge über dem EU-Schwellenwert, die nicht von besonderer Bedeutung sind, sowie Verträge unter dem EU-Schwellenwert abschließen;

l'articolo 35, comma 4, lettera b), della L.P. 21 luglio 2022, n. 6 il quale stabilisce che il direttore/la direttrice di ripartizione stipula i contratti sopra soglia UE che non sono di particolare rilevanza e i contratti sotto soglia UE;

in den Art. 21-ter, Abs 2; des LG 1/2002;

l'art. 21-ter, comma 2 della L.P. 1/2002;

in den Art. 48 des L.G. vom 29. Januar 2002, Nr. 1;

l'art. 48 della L.P. 29 gennaio 2002, n. 1;

STELLT FEST, dass

CONSIDERATO che

gemäß Art. 56 und Punkt 5.1 der Anlage 4/2 des GvD. vom 23.06.2011, Nr. 118, für alle Verwaltungsverfahren, die Ausgaben mit sich bringen, die Bestätigung über die finanzielle Deckung eingeholt und die entsprechende Ausgabe in den Buchhaltungsunterlagen vorgemerkt werden muss;

ai sensi dell'art. 56 e punto 5.1 dell'allegato 4/2 del D.Lgs. 23.06.2011, n. 118, per ogni procedimento amministrativo che comporta spesa deve essere acquisita l'attestazione di copertura finanziaria e prenotata la relativa spesa nelle scritture contabili;

die Vertragsklauseln in den Projektunterlagen festgelegt sind;

le clausole negoziali sono definite negli elaborati di progetto;

die Agentur für öffentliche Verträge AOV für die im Betreff genannten Instandhaltungsarbeiten keine Rahmenvereinbarung abgeschlossen hat;

non sono attive convenzioni dell'Agenzia per i contratti pubblici ACP relative ai lavori di manutenzioni in oggetto;

für die im Betreff genannten Arbeiten keine Meldungen oder Interessensbekundungen von Wirtschaftsteilnehmer aus anderen Mitgliedsstaaten der Europäischen Union vorliegen;

per i lavori in oggetto non sono presenti segnalazioni o manifestazioni di interesse da parte di operatori economici di altri Stati membri dell'Unione Europea;

Dekret Nr./N. Decreto: 6493/2024. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Philipp Sicher, 24112861 - Philipp Sicher, 24112861

die Abteilung Straßendienst in den letzten zehn Jahren keine Meldungen oder Interessensbekundungen von Wirtschaftsteilnehmer aus anderen Mitgliedsstaaten der Europäischen Union für die außerordentliche Instandhaltung der Straßeninfrastruktur erhalten hat;

keine relevanten Elemente für ein eindeutiges grenzüberschreitenden Interesse vorliegen;

HÄLT FEST, dass kein eindeutiges grenzüberschreitenden Interesse gemäß Artikel 26, Absatz 5 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, vorliegt;

ERACHTET es als zweckmäßig

unter Berücksichtigung des Auftragsgegenstandes und -betrages, ein Verhandlungsverfahren gemäß Art. 26, Absatz 1, Buchstabe c) des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, unter Anwendung des telematischen Systems des Landes durchzuführen;

dass zur Verstärkung der Kontrolle der Baustellentätigkeiten und ganz allgemein der Arbeitsplätze und zur Gewährleistung eines besseren Schutzes der Arbeitsbedingungen sowie der Gesundheit und Sicherheit der Arbeitnehmer, sowohl im Hinblick auf die Baustellenlogistik als auch auf allgemeine Sicherheitsmaßnahmen, für die Dienstleistungen oder Bauleistungen, die an Unterauftragnehmer weitervergeben werden können, keine nachfolgenden Stufenunteraufträge vergeben werden dürfen;

v e r f ü g t:

1. das Ausführungsprojekt für die im Betreff erwähnten Bauarbeiten wird gemäß Art. 12 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, genehmigt;

2. die Durchführung eines Verhandlungsverfahren gemäß Art. 26, Absatz 1, Buchstabe c) des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, über das telematische System der AOV wird ermächtigt;

3. die für das Verhandlungsverfahren einzuladenden Wirtschaftsteilnehmer gemäß Art. 27, Absatz 5, des L.G. vom 17.12.2015 aus dem telematischen Verzeichnis der Wirtschaftsteilnehmer auszuwählen;

4. der Zuschlag der Arbeiten erfolgt gemäß Art. 33 des LG 16/2015 auf der Grundlage des wirtschaftlich günstigsten Angebotes anhand der Bewertung des Preises;

negli ultimi dieci anni, alla ripartizione Servizio strade, non sono mai pervenute segnalazioni o manifestazioni di interesse da parte di operatori economici di altri Stati membri dell'Unione Europea per lavori di manutenzione straordinaria delle infrastrutture stradali;

non sono presenti elementi rilevanti per l'esistenza di un interesse transfrontaliero certo;

DATO ATTO che non esiste un interesse transfrontaliero certo ai sensi dell'art. 26, comma 5 della L.P. 17.12.2015, n. 16;

RITIENE opportuno

in riferimento all'importo ed all'oggetto dell'incarico, di esperire una procedura negoziata ai sensi dell'art. 26, comma 1, lett. c) della L.P. 17.12.2015, n. 16, utilizzando il sistema telematico provinciale;

ai fini di rafforzare il controllo delle attività di cantiere e più in generale dei luoghi di lavoro e di garantire una più intensa tutela delle condizioni di lavoro e della salute e sicurezza dei lavoratori, in merito sia alla logistica di cantiere che delle misure di sicurezza collettive interferenti, che le prestazioni o lavorazioni oggetto del contratto di appalto che, pur subappaltabili, non possono formare oggetto di ulteriore subappalto;

d e c r e t a:

1. di approvare il progetto esecutivo relativo ai lavori in oggetto ai sensi dell'art. 12 della L.P. 17.12.2015, n. 16;

2. di autorizzare l'espletamento di una procedura negoziata ai sensi dell'art. 26, comma 1, lett. c) della L.P. 17.12.2015, n. 16, mediante utilizzo del sistema telematico dell'ACP;

3. di individuare ai sensi dell'art. 27 comma 5 della L.P. 16/2015 gli operatori economici da invitare alla procedura negoziata mediante consultazione dell'elenco telematico degli operatori economici;

4. di procedere all'aggiudicazione dell'appalto, ai sensi dell'art. 33 della L.P. 16/2015, sulla base dell'offerta economicamente vantaggiosa individuata sulla base del prezzo;

Dekret Nr./N. Decreto: 6493/2024. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Philipp Sicher, 24112861 - Philipp Sicher, 24112861

5. es wird gemäß Art. 119, Absatz 17 des GvD 36/2023 festgelegt, dass für die Dienstleistungen oder Bauleistungen, die an Unterauftragnehmer weitervergeben werden, keine nachfolgenden Stufenunteraufträge vergeben werden dürfen;

5. di stabilire ai sensi dell'art. 119, comma 17 del D.Lgs. 36/2023 che le prestazioni o lavorazioni oggetto del contratto di appalto che, pur subappaltabili, non possono formare oggetto di ulteriore subappalto;

6. die Ausgabe von insgesamt 427.000,00 € vorzumerken, welche die finanzielle Deckung im Kapitel U10052.1060 des Verwaltungshaushaltes des Jahres 2024 findet:

PSP-EL:
122303.L0000S.22.02405.A

6. di prenotare la spesa complessiva di € 427.000,00 che trova integrale copertura finanziaria nel capitolo U10052.1060 del bilancio finanziario gestionale dell'anno 2024:

WBS:
122303.L0000S.22.02405.A

DER ABTEILUNGSDIREKTOR

IL DIRETTORE DI RIPARTIZIONE

Philipp Sicher

Dekret Nr./N. Decreto: 6493/2024. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Philipp Sicher, 24112861 - Philipp Sicher, 24112861

Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung	Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio	SICHER PHILIPP	23/04/2024
Der Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione	SICHER PHILIPP	23/04/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 6 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten: *nome e cognome: Philipp Sicher*	Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 6 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a: *nome e cognome: Philipp Sicher*

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.	L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.
Ausstellungsdatum	Data di emanazione
23/04/2024	
Diese Ausfertigung entspricht dem Original	Per copia conforme all'originale
Datum/Unterschrift	Data/firma